监护人保证书
Guardian's Commitment

学生姓名 Student's name: _____

监护人姓名 Guardian's name: _____

与学生关系 Relation to the student:_____

监护人必须是学生父母在中国的委托人，委托人需由父母确认以下信息：Guardian must be someone in China who has been entrusted by the student's parent(s) through the following statement:

我指定上述人员为我的子/女在上海工程技术大学留学期间监护人。

I hereby designate the above-mentioned person as guardian of my kid during his/her studies at Shanghai University of Engineering Science.

学生父母签字 Signature of the student's parent(s): _____

监护人个人信息 Guardian's personal information:

国籍 Nationality: _____证件号码 Passport/ID Number: _____

工作单位 Employer: _____职业 Position: _____

家庭地址 Home Address: _____

电话 Tel: _____电子邮件 E-mail: _____手机 Mobile: _____

监护人承诺 Guardian's commitment:

法律上，我对该学生在上海工程技术大学留学期间, 在年满 18 周岁之前，发生的所有情况负责。我承诺督促该学生在上海工程技术大学留学期间遵守中国的法律、法规和学校的规章制度，督促该学生在上海工程技术大学留学期间按时交纳各项费用。如果该学生无力支付有关费用，则由我负责与学校结清费用。对该学生在校学习期间发生的意外或事故，由我负责处理。

I am legally liable for every situation during the student's studies at Shanghai University of Engineering Science (SUES) before the student is 18 years old. It is my duty to urge the student to observe the laws and decrees of China as well as the rules and regulations of the university, and to make timely payments for all school fees. If ever the student is not capable of making the payments, I will be responsible for a timely payment on his/her behalf. Should the student have any accidents or incidents, I have the liability to take care of it.

监护人签字 Signature of Guardian: _____

日期 Date：_____

注：学校保留对保证人进行调查的权利

Notes: SUES reserves the right to investigate the guardian.